

■ Book reviews written by:

Chō Kyō (Zhang Jing) (professor, Meiji University)

Matsumoto Ken'ichi (critic)

Nozaki Kan (professor, University of Tokyo)

Numano Mitsuyoshi (professor, University of Tokyo)

Ozaki Mariko (editorial board member, Yomiuri Shimbun)

書評執筆者

尾崎 真理子 (読売新聞編集委員)

張 競 (明治大学教授)

沼野 充義 (東京大学教授)

野崎 敏 (東京大学教授)

松本 健一 (評論家)

■ Issues of *Worth Sharing* are available as PDFs at the following URL:

http://www.jpjf.go.jp/e/project/culture/media/supportlist_publish/worth_sharing/index.html

本冊子はPDF版が以下のウェブサイトより閲覧できます。

http://www.jpjf.go.jp/j/project/culture/media/supportlist_publish/worth_sharing/index.html

■ With some exceptions, information on the recommended titles is for the most recent editions currently available in Japan as of 2017.

本冊子では、一部を除き、原則として推薦作品が所収されている、現在入手可能な最新版の図書情報を紹介しています (2017年現在)。

■ Information on other language editions for each book is current as of 2017.

各図書の、翻訳出版がされた言語についての情報は、2017年現在の情報です。

■ The Japan Foundation previously published the quarterly *Japanese Book News* for publishers, editors, translators, scholars, and librarians. Some of the titles introduced in *Worth Sharing* have already been covered in *Japanese Book News*.

http://www.jpjf.go.jp/JF_Contents/InformationSearchService?ContentNo=9&SubsystemNo=1&HtmlName=send_index.html

国際交流基金は、海外の出版社、編集者、翻訳者、研究者、図書館に向けて発信する英文ニュースレター *Japanese Book News* を、年に4回発行していました。本冊子で紹介している作品の一部は、*Japanese Book News* ですでに紹介した作品も含まれています。

http://www.jpjf.go.jp/JF_Contents/InformationSearchService?ContentNo=9&SubsystemNo=1&HtmlName=send_index.html

■ Romanization follows the Hepburn style with minor modifications; macrons indicate long vowels. Japanese names follow the practice of surname first.

英文中の日本語表記はへボン式ローマ字を使用しています。ただし、長母音は長音符号を付しています。また、人名は姓名の順で表記しています。

■ Reproduction in whole or in part of the content of *Worth Sharing* is prohibited without permission of the author(s) and the Japan Foundation.

本冊子の内容を無断で転載・複製することは禁じます。

The Japan Foundation

Support Program for Translation and Publication on Japan

The Japan Foundation provides financial assistance for foreign publishers to translate and/or to publish Japan-related books under the Support Program for Translation and Publication on Japan. The program aims to promote better understanding of Japanese culture and Japanese studies overseas by enabling the reduction of the selling price, thus making books more accessible to the general public, especially books that are difficult to publish commercially. More than 1,500 books have been translated for publication through this program since 1974.

Provided that the translations are of adequate quality and appropriate publication plans are submitted, the grant will cover up to 60% at the maximum of the actual amount of the following costs incurred and paid during the applying fiscal year:

a) Translator's fee

b) Production costs (costs for paper, plate-making, printing, binding, etc. paid to printing companies, etc.)

However, for the titles listed in this publication, *Worth Sharing*, the grant will cover up to 80% at the maximum.

As the program year runs from April through March, the program will be announced worldwide in the autumn of the prior calendar year through the Japan Foundation overseas offices and Japanese diplomatic missions for publication projects to be completed within the following program year.

For more information, please refer to the program guidelines available on the Japan Foundation website:

<http://www.jpjf.go.jp/e/program/culture.html>

The Japan Foundation Overseas Offices

Korea

The Japan Foundation, Seoul
Office Bldg. 2F & 4F, Twin City Namsan,
366 Hangang-daero, Yongsan-gu, Seoul
04323, Korea
<http://www.jpfo.or.kr/>
Tel.: +82-2-397-2820
Fax: +82-2-397-2830

China

The Japan Foundation, Beijing
#301, 3F SK Tower Beijing, No. 6 Jia
Jianguomenwai Avenue, Chaoyang District,
Beijing 100022, China
<http://www.jpfbj.cn/>
Tel.: +86-10-8567-9511
Fax: +86-10-8567-9075

Indonesia

The Japan Foundation, Jakarta
Summitmas I, 2-3F, Jalan Jenderal
Sudirman, Kav. 61-62 Jakarta Selatan
12190, Indonesia
<http://www.jpfo.or.id/>
Tel.: +62-21-520-1266
Fax: +62-21-525-1750

Thailand

The Japan Foundation, Bangkok
10F Serm-Mit Tower, 159 Sukhumvit 21
(Asoke Road), Bangkok 10110, Thailand
<http://www.jfbkk.or.th/>
Tel.: +66-2-260-8560
Fax: +66-2-260-8565

Philippines

The Japan Foundation, Manila
23F, Pacific Star Bldg., Sen. Gil. J. Puyat
Avenue, corner Makati Avenue, Makati City,
Metro Manila 1226, Philippines
<http://www.jfmo.org.ph/>
Tel.: +63-2-811-6155
Fax: +63-2-811-6153

Vietnam

The Japan Foundation Center for Cultural
Exchange in Vietnam
No. 27 Quang Trung Street, Hoan Kiem
District, Hanoi, Vietnam
<http://jpf.org.vn/>
Tel.: +84-4-3944-7419/7420
Fax: +84-4-3944-7418

Malaysia

The Japan Foundation, Kuala Lumpur
18F, Northpoint Block B, Mid-Valley City, No.
1, Medan Syed Putra, 59200, Kuala Lumpur,
Malaysia
<http://www.jfkl.org.my/>
Tel.: +60-3-2284-6228
Fax: +60-3-2287-5859

Cambodia

The Japan Foundation Asia Center, Phnom
Penh Liaison Office
#22, Hotel Cambodiana, 313 Sisowath
Quay, Phnom Penh, Kingdom of Cambodia
[http://www.jpfo.go.jp/e/policy/official_](http://www.jpfo.go.jp/e/policy/official_accounts.html)
[accounts.html](http://www.jpfo.go.jp/e/policy/official_accounts.html)
Tel.: +855-23-21-4581
Fax: +855-23-21-4582

Laos

The Japan Foundation Asia Center,
Vientiane Liaison Office
ANZ BANK Building 3rd Floor, 33 Lane Xang
Avenue, Ban Hatsady, Chantabouly District,
Vientiane, Lao PDR
[http://www.jpfo.go.jp/e/policy/official_](http://www.jpfo.go.jp/e/policy/official_accounts.html)
[accounts.html](http://www.jpfo.go.jp/e/policy/official_accounts.html)
Tel.: + 856-21-240-280
Fax: + 856-21-240-281

India

The Japan Foundation, New Delhi
5-A, Ring Road, Lajpat Nagar-IV, New Delhi,
110024, India
<http://www.jfindia.org.in/>
Tel.: +91-11-2644-2967
Fax: +91-11-2644-2973

Australia

The Japan Foundation, Sydney
Level 4, Central Park, 28 Broadway,
Chippendale NSW 2008, Australia
<http://www.jpfo.org.au/>
Tel.: + 61-2-8239-0055

Canada

The Japan Foundation, Toronto
2 Bloor Street East, Suite 300, PO Box 130,
Toronto, Ontario, M4W 1A8, Canada
<http://www.jftor.org/>
Tel.: +1-416-966-1600
Fax: +1-416-966-9773

U.S.A.

The Japan Foundation, New York
1700 Broadway, 15th Floor, New York,
NY 10019, U.S.A.
<http://www.jfny.org/>
Tel.: +1-212-489-0299
Fax: +1-212-489-0409

U.S.A.

The Japan Foundation, Los Angeles
5700 Wilshire Boulevard, Suite 100,
Los Angeles, CA 90036, U.S.A.
<http://www.jflac.org/>
Tel.: +1-323-761-7510
Fax: +1-323-761-7517

Mexico

The Japan Foundation, Mexico
Av. Ejército Nacional No. 418, Int. 207,
Col. Chapultepec Morales, C.P. 11570,
México, D.F., México
<http://www.jfmex.org/>
Tel.: +52-55-5254-8506
Fax: +52-55-5254-8521

Brazil

The Japan Foundation, São Paulo
Avenida Paulista 37, 2º Andar Paraíso CEP
01311-902, São Paulo, SP, Brasil
<http://fjso.org.br/>
Tel.: +55-11-3141-0843/0110
Fax: +55-11-3266-3562

Italy

Istituto Giapponese di Cultura
Via Antonio Gramsci 74, 00197 Roma, Italy
<http://www.jfroma.it/>
Tel.: +39-06-322-4754
Fax: +39-06-322-2165

U.K.

The Japan Foundation, London
1st floor Lion Court, 25 Procter Street,
Holborn, London WC1V 6NY, U.K.
<http://www.jpfo.org.uk/>
Tel.: +44-20-3102-5020
Fax: +44-20-3102-5022

Spain

The Japan Foundation, Madrid
Calle Almagro 5, 4ª Planta, 28010 Madrid,
Spain
<http://www.fundacionjapon.es/>
Tel.: +34-91-310-1538
Fax: +34-91-308-7314

Germany

Japanisches Kulturinstitut
Universitätsstraße 98, 50674 Köln, Germany
<http://www.jki.de/>
Tel.: +49-221-9405580
Fax: +49-221-9405589

France

Maison de la culture du Japon à Paris
101 bis, quai Branly, 75740 Paris Cedex 15,
France
<http://www.mcjp.fr/>
Tel.: +33-1-4437-9500
Fax: +33-1-4437-9515

Hungary

The Japan Foundation, Budapest
Oktogon Ház 2F, 1062 Budapest,
Aradi u. 8-10, Hungary
<http://www.japanalapitvany.hu/>
Tel.: +36-1-214-0775
Fax: +36-1-214-0778

Russia

The Japanese Culture Department
"Japan Foundation" of the All-Russia State
Library for Foreign Literature,
4F, Nikoloyamskaya Street, 1, Moscow,
Russian Federation, 109189
<http://www.jpfrw.ru/>
Tel.: +7-495-626-5583
Fax: +7-495-626-5568

Egypt

The Japan Foundation, Cairo
5F, Cairo Center Building,
106 Kasr Al-Aini Street, Garden City, Cairo,
Arab Republic of Egypt
<http://jfcairo.org/>
Tel.: +20-2-2794-9431/9719
Fax: +20-2-2794-9085

Literary Agencies

The Asano Agency, Inc.

Tokuda Bldg. 302, 4-44-8 Sengoku,
Bunkyo-ku, Tokyo 112-0011
Tel.: +81-3-3943-4171
Fax: +81-3-3943-7637

Bureau des Copyrights Français

3-26-4-903 Hongō, Bunkyo-ku,
Tokyo 113-0033
Tel.: +81-3-5840-8871
Fax: +81-3-5840-8872

The English Agency (Japan) Ltd.

Sakuragi Bldg. 4F, 6-7-3 Minami-Aoyama,
Minato-ku, Tokyo 107-0062
Tel.: +81-3-3406-5385
Fax: +81-3-3406-5387
<http://www.eajco.jp/index.php?pageLang=en>

Japan Foreign-Rights Centre

Sun Mall No. 3, Rm. 201, 1-19-10 Shinjuku,
Shinjuku-ku, Tokyo 160-0022
Tel.: +81-3-3226-2711
Fax: +81-3-3226-2714

Japan Uni Agency, Inc.

Tōkyō-dō Jimbō-chō Dai-ni Bldg. 5F,
1-27 Kanda Jimbō-chō, Chiyoda-ku,
Tokyo 101-0051
Tel.: +81-3-3295-0301
Fax: +81-3-3294-5173
<http://www.japanuni.co.jp/>

The Kashima Agency

Yanaka Homes 502, 7-20-6 Yanaka,
Taitō-ku, Tokyo 110-0001
Tel.: +81-3-5834-1871
Fax: +81-3-5834-1872

Owl's Agency, Inc.

Ganshōdō Bldg. 5F, 1-7 Kanda Jimbō-chō,
Chiyoda-ku, Tokyo 101-0051
Tel.: +81-3-3259-0061
Fax: +81-3-3259-0063
<http://www.owlsagency.com>

Rights World Agency

<http://rightsworldagency.com/>

The Sakai Agency, Inc.

1-58-4F Kanda Jimbō-chō, Chiyoda-ku,
Tokyo 101-0051
Email: info@sakaiagency.com

Tohan Corp., Overseas Business Development Div.

6-24 Higashi Goken-chō, Shinjuku-ku,
Tokyo 162-8710
Tel.: +81-3-3266-9593
Fax: +81-3-3266-8943
<http://www.tohan.jp/about/english.html>

Tuttle-Mori Agency, Inc.

Kanda Jimbō-chō Bldg. 4F, 2-17 Kanda
Jimbō-chō, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0051
Tel.: +81-3-3230-4081
Fax: +81-3-3234-5249
http://www.tuttle-mori.com/index_e.html

BACK ISSUES



Worth Sharing Vol. 1 (published in March 2013) “Shedding light on Japan's youth”

The art of literature is inextricably entwined with the lives and concerns of young people. Through depictions of the upcoming generation, it is possible to glimpse a society's future. These 20 books provide an insight into the diversity of Japanese youth.



Worth Sharing Vol. 2 (published in October 2013) “Exploring Japan's diverse regions”

There is more to Japan than just Tokyo. Different natural climates and local histories across the country have fostered a range of lifestyles and cultures. The 20 books introduced in this publication offer readers a taste of Japan's many regions.



Worth Sharing Vol. 3 (published in December 2014) “Illuminating love in Japan”

Love has been a central theme in Japanese literature over the centuries and its various forms continue to inspire writers today. The 20 books presented here explore romantic, platonic, and family love to offer a broad perspective on this primal emotion.



Worth Sharing Vol. 4 (published in December 2015) “New ways of living in Japan”

Japanese people's approaches to living are undergoing great change as conventional family structures and lifestyles become less common. Through the varied experiences of their characters and narrators, the 20 books on this list form a richly detailed portrait of contemporary society in Japan.

Publisher	発行所
Arts and Culture Department The Japan Foundation 4-4-1 Yotsuya, Shinjuku-ku, Tokyo 160-0004, Japan Tel.: +81-3-5369-6060 Fax: +81-3-5369-6038 Published in February 2017	国際交流基金文化事業部 〒160-0004 東京都新宿区四谷4-4-1 TEL 03-5369-6060 FAX 03-5369-6038 発行年月 2017年2月

Editing, Translation, Design	編集・翻訳・デザイン
Nippon Communications Foundation	一般財団法人ニッポンドットコム

Printing	印刷
Takayama Inc.	株式会社高山

Printed in Japan ISSN 2188-1103
© The Japan Foundation 2017
(Cover photo © Aflo)